

**Fair Advice** Financial **Carte** FINANCIAL MANAGEMENT INC.

**RDSP** (Registered Disability Savings Plan)

Disabled person who is eligible for Disability Tax Credit.  
And who is 49 years old or younger.  
By contributing in an RDSP Plan he/she may be eligible to receive up to \$90,000 in government bonds & grants.

Contact : **647-951-7900**

**SUKHWINDER NAHAL** CFP, CLU  
www.fairadvicefinancial.com  
7900 Hurontario St., Suite 308, Brampton, ON, L6Y 0P6



# ਪੰਜਾਬੀ ਪੋਸਟ

Vol 18 \*Issue 146

Tuesday, July 30, 2019

Award winning newspaper | Canadian Punjabi Post

Tel: 905-793-2202 | Fax: 905-793-2282 | news@punjabipost.ca

To view our online newspaper visit [punjabipost.ca/epaper](http://punjabipost.ca/epaper)

THE ONLY DAILY PUNJABI NEWS

ਹੁਣ ਤੁਸੀਂ ਪੰਜਾਬੀ ਪੋਸਟ' Online ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਪੜ੍ਹ ਸਕਦੇ ਹੋ

## ਇਸ ਸਾਲ ਦੇ ਅੰਤ ਤੱਕ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕੇਗੀ ਨਵੀਂ ਨਾਫ਼ਦਾ ਭੀਲ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ : ਰਹੁੜੇ

ਉਦਾ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਥੁਰੋ) : ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਜਸਤਿਨ ਟਰੂਡੋ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਕੈਨੇਡਾ ਵੱਲ ਨਵੀਂ ਨਾਫ਼ਦਾ ਭੀਲ ਦੀ ਇਸ ਸਾਲ ਦੇ ਅੰਤ ਤੱਕ ਪੁਸ਼ਟੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਪਸ਼ਟ ਕੀਤਾ ਕਿ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਹਾਊਸ ਆਫ ਰਿਪੋਬਲਿਕਨ ਵੱਲੋਂ ਇਸ ਸਥਾਂ ਵਿਚ ਕਿਸੇ ਵੀ ਸਮੱਝੌਤੇ ਉੱਤੇ ਦਸਤਖਤ ਕੀਤੇ ਕਿਨਾਂ ਹੀ ਗਰਮੀਆਂ ਦਾ ਸੈਸ਼ਨ ਉਠਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

ਜਦੋਂ ਤੋਂ ਨਵੀਂ ਨਾਫ਼ਦਾ ਭੀਲ ਮਿਥੇ ਚੜ੍ਹੀ ਹੈ ਤੋਂ ਲਿਬਰਲਾਂ ਵੱਲੋਂ ਇਹ ਆਖਿਆ ਗਿਆ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਇਸ ਨਵੀਂ ਨੌਰਥ ਅਮਰੀਕਾਨ ਦੀ ਟੋਰੇਡ ਅਗਰੀਮੈਂਟ ਦੀ



ਪੁਸ਼ਟੀ ਅਮਰੀਕੀ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਹੀ ਕਰਨਗੇ। ਸਿਕਾਰੋਗ ਹੈ ਕਿ ਅਮਰੀਕੀ ਨੀਤੀਕਾਰਾਂ ਦੇ ਇਸ ਭੀਲ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕੀਤੀ ਕਿਵਾਂ ਹੀ ਪੰਜ ਫੈਡਰਲ ਚੋਣਾਂ ਦੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਪਾਸ ਹੋਣ ਦੀ ਸੰਭਾਵਨਾ ਖਤਮ ਹੋ ਗਈ ਹੈ।

ਗਏ ਹਨ। ਟਰੂਡੋ ਦੀ ਇਸ ਟਿੱਪਣੀ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹੁਣ ਇਸ ਭੀਲ ਦੇ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਹੋਣ ਜਾ ਰਹੀਆਂ ਹੈਂ। ਫੈਡਰਲ ਚੋਣਾਂ ਦੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਪਾਸ ਹੋਣ ਦੀ ਸੰਭਾਵਨਾ ਖਤਮ ਹੋ ਗਈ ਹੈ।

ਜੇ ਅਮਰੀਕੀ ਕਾਗਜ਼ ਅਪਟੀਓਂ ਗਰਮੀਆਂ ਦੀਆਂ ਟੀਆਂ ਟੀਆਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਇਸ ਨਵੀਂ ਨਾਫ਼ਦਾ ਭੀਲ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕਰਨ ਦਾ ਕੋਈ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਰ ਵੀ ਲੇਂਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਵੀ ਇਸ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕਰਨ ਲਈ 15 ਸੰਤੋਸ਼ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਬੋਚ੍ਚਾ ਜਿਹਾ ਹੀ ਸਮੇਂ ਬਚੋਗਾ। ਮੌਜੂਦਾ ਨਿਯਮਾਂ ਅਨੁਸਾਰ ਕੈਪੋਨ ਇਸ ਅਗੇ ਟੋਰੇਲ ਹੀ ਸੁਰੂ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਸੇਵਾਰਾਂ ਨੂੰ ਵੈਨਕੁਵਰ ਵਿੱਚ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰਦਿਆਂ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਟਰੂਡੋ ਨੇ ਆਖਿਆ ਕਿ ਮੌਜੂਦਾ ਨਾਫ਼ਦਾ ਤੋਂ ਯਕਿਨ ਸਾਨੂੰ ਢਾਇਦਾ ਹੋਵੇਗਾ।

...ਬਾਬੀ ਪੰਨਾ 6 'ਤੇ

ਪਾਰਮਿਕ ਚਿਤਾਵਾਂ ਕਾਰਨ ਨਹੀਂ  
ਬਦਲੀ ਜਾਵੇਰੀ ਵੋਟਾਂ ਪਾਉਣ  
ਵਾਲੀ ਤਰੀਕ : ਪੇਰਾਲਟ



ਉਦਾ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਥੁਰੋ) : ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਚੀਡ ਅੰਨੀ ਨੇਤੇ ਆ ਕੇ ਤਰੀਕ ਵਿੱਚ ਇਲੈਕਟੋਰਲ ਅਧਿਕਾਰੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਵੈਨਕੁਵਰ ਵਿੱਚ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰਦਿਆਂ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਟਰੂਡੋ ਨੇ ਆਖਿਆ ਕਿ ਮੌਜੂਦਾ ਨਾਫ਼ਦਾ ਤੋਂ ਯਕਿਨ ਸਾਨੂੰ ਢਾਇਦਾ ਹੋਵੇਗਾ।

ਪਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਪਰ ਚੋਣਾਂ ਦੇ ਬਿਥੁਰੋਂ : ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਚੀਡ ਅੰਨੀ ਨੇਤੇ ਆ ਕੇ ਤਰੀਕ ਵਿੱਚ ਇਲੈਕਟੋਰਲ ਅਧਿਕਾਰੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਵੈਨਕੁਵਰ ਪਹਿਲਾਂ ਤੋਂ ਗੈਰਿਕ ਕੈਨੇਡਾ ਨੇ ਇਨਕਾਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਪਿਛਲੇ ਹਫ਼ਤੇ ਅਦਾਲਤ ਨੇ ਚੀਡ ਇਲੈਕਟੋਰਲ ਅਧਿਕਾਰੀ ਸਟੀਵਾਨ ਆਖਿਆ ਕਿ ਯਾਦੂਆਂ ਦੀ ਛੂਟੀ ਦੇ ਚੋਲਿਆਂ ਵੱਟਿੰਗ ਭੇਟੀ ਦੇ ਸਥਾਨ ਵਿੱਚ ਇਕ ਵਾਰੀ ਮੁਤਾਬਕ ਵਿਚਾਰ ਕਰਨ ਦਾ ਹੁਕਮ ਦਿੱਤਾ ਸੀ ਤੇ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਵੇਂਟਾਂ ਪਾਉਣਗੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਆਖਿਆ ਕਿ ਯਾਦੂਆਂ ਦੀ ਛੂਟੀ ਦੇ ਚੋਲਿਆਂ ਵੱਟਿੰਗ ਭੇਟੀ ਦੇ ਸਥਾਨ ਵਿੱਚ ਇਕ ਵਾਰੀ ਮੁਤਾਬਕ ਵਿਚਾਰ ਕਰਨ ਦਾ ਹੁਕਮ ਦਿੱਤਾ ਸੀ ਤੇ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਵੇਂਟਾਂ ਦੇ ਚਾਰਟਰ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਰੋਕਣ ਲਈ ਕੋਈ ਵਿਚਲਾ ਰਾਹ ਕਦਣ ਦੀ ਹਦਾਇਤ ਕੀਤੀ ਸੀ। ਪਰ ਧੋਗਲਟ ਦੀ ਛੂਟੀ ਦੇ ਚੋਲਿਆਂ ਨੂੰ ਯਾਦੂਆਂ ਦੀ ਸੋਵਰਾਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ ਅਤੇ ਜਿਸ ਦਿਨ ਕੋਈ ਕੰਮ ਕਰਨ, ਵੋਟ ਜਾਂ ਵਾਲੀ ਤਬਦੀਲੀ ਨੂੰ ਕੀਤੀ ਜਾਂ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਲੈਕਟਰਨ ਕੈਨੇਡਾ ਉੱਤੇ ਵੇਂਟਾਂ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਲਈ ਕਿਸੇ ਤੁਹਾਂ ਦੀ ਤਬਦੀਲੀ ਦੀ ਸਿਫਾਰਿਸ਼ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ...ਬਾਬੀ ਪੰਨਾ 6 'ਤੇ

## ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਚਾਰ ਜੀਅਂ ਦੇ ਕਤਲ ਦੇ ਸਥਿਧ ਵਿੱਚ 23 ਸਾਲਾ ਵਿਅਕਤੀ ਉੱਤੇ ਫਰਸਟ ਡਿਗਰੀ ਮਰਡਰ ਦਾ ਲੱਗਿਆ ਚਾਰਜ

ਉਨਿਟਾਰੀਓ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਥੁਰੋ) : ਵੀਕੋਂਡ ਉੱਤੇ ਮਾਰਖਮ, ਉਨਿਟਾਰੀਓ ਦੇ ਇੱਕ ਘਰ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਘਰਿਵਾਰ ਦੇ ਚਾਰ ਜੀਅਂ ਦੇ ਮੂਲਕ ਪਾਏ ਜਾਣ ਦੀ ਬਾਅਦ 23 ਸਾਲਾ ਵਿਅਕਤੀ ਉੱਤੇ ਫਰਸਟ ਡਿਗਰੀ ਮਰਡਰ ਦੇ ਚਾਰਜਿਜ਼ ਲੱਗੇ ਹਨ।

ਇੱਕ ਘਰ ਵਿੱਚ ਕਈ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੇ ਜਾਵੀਂ ਹੋਣ ਦੀ ਬਾਅਦ ਮਿਲਣ ਦੀ ਬਾਅਦ ਉੱਤੇ ਪਹੁੰਚੇ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇੱਕ ਵਿਅਕਤੀ ਘਰਿਵਾਰ ਘਰ ਦੇ ਦਰਵਾਜ਼ਾਂ ਉੱਤੇ ਪਹਿਲਾਂ ਕੈਸਲੋਰ ਅੰਡਲਿਊ ਸਥਿਤ ਇਸ ਘਰ ਵਿੱਚ ਅਮਰੀਕਾਨ ਦੀ ਮੁਲਕ ਸੀ ਅਮਲ ਦੇ ਮੈਂਬਰ



ਤਿੰਨ ਮਹਿਲਾਵਾਂ ਦੀਆਂ ਲਾਜ਼ਾਂ ਮਿਲਣ ਦੋਂ ਬਾਅਦ ਉਸ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਪੁਲਿਸ ਵੱਲੋਂ ਫੌਰਨ ਹਿਰਾਸਤ ਵਿੱਚ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿ ਘਰਿਵਾਰ ਘਰ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਚੀਜ਼ ਹਸਪਤਾਲ ਨਹੀਂ ਲਿਜਾਈਆ ਕਿਉਂਕਿ ਮੌਕੇ ਉੱਤੇ ਹੀ ਸਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਕੈਪੋਨ ਮੰਤਰੀ ਕੇਂਦਰ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਕਰਨ ਵੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਚੀਜ਼ ਹਸਪਤਾਲ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਚੀਜ਼ ਹਸਪਤਾਲ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਚੀਜ਼ ਹਸਪਤਾਲ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਚੀਜ਼ ਹਸਪਤਾਲ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ।

...ਬਾਬੀ ਪੰਨਾ 6 'ਤੇ



• Super Visa Insurance  
• Visitor Visa Insurance  
• Travel Insurance  
• Student Insurance  
• New Immigrant 90 Days Med. Insurance



Sherjang Singh Rana  
416.910.9000  
rana@punjabinsurance.ca

10-7003 Steeles Ave. West,  
Etobicoke, ON M9W 0A2

Harpreet Rana  
416.871.3571  
harpreetran@punjabinsurance.ca

## Mortgage! We Will Beat Any Rate !!!

Purchase || Refinance || Major Banks/Credit Unions || Private Lenders || Second Mortgages-Lowest 6.99 %

Cell: 416-841-4218 Tel: 905-216-5563

Harpreet Singh Goraya

Principal Broker (Lic # M12000407)

831 Bovard Dr. West, Unit 25, Brampton, ON L6X 0T9 Fax: 905-216-0392

## ਨਵਾਂ ਘਾਹ ਲਵਾਉ



647-784-1213  
[www.aaalandscaping.ca](http://www.aaalandscaping.ca)

## KELLEY LAW OFFICE

• Immigration  
• Family Law  
• Corporate  
• Power of Attorney/Affidavit/Attestations  
[www.kelleylawoffice.ca](http://www.kelleylawoffice.ca) | info@kelleylawoffice.ca

1200 Derry Road E, Shinder Kelley  
#15, Mississauga, ON L5T 0B3, 905-362-0755



## CN Forklift Training Center

Counterbalance All Types  
Walkie pallet Low Lift  
Electric Motor Narrow Aisle Reach  
Cherry Picker

License \$69 Toll Free: 1 855 230 0001  
7033 Telford Way, Unit #4, Mississauga, ON L5S 1V4

When You Need Re Certified License & Training First Call to us  
Cell: 416 726 6206 Tel: 905 405 0001 NC Dhawan  
Certified Instructor

Call Matt, or Wayne at  
1-800-265-8526

**PEST PROBLEM ?**  
Residential & Commercial

All Pest Control  
MICE, COCKROACH, BEDBUG & ALL COMMON BUGS

Protect yourself & your family from the Pests

AFFORDABLE & RELIABLE

647.990.3205  
<a href="http://www.ksgpestcontrol

# Dr. Randhawa Dentistry

Your own dentist who really cares for you

## We Provide the following Services:

- Dental Crowns, Veneers & Bridges
- Dental Fillings & Gum Treatment
- Root Canal (RCT), Dentures, Extraction
- Kids Dentistry
- Wisdom Tooth Surgery
- Invisalign (Invisible Braces)
- Digital X-Rays System
- Teeth Cleaning & Whitening
- Cosmetic Dental Treatment

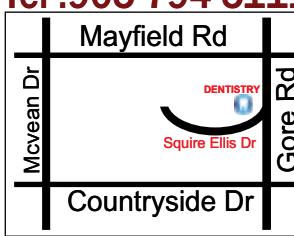
**INVISALIGN & BRACES INCLUDING CLEAR BRACES**

*Invisible Braces ਜਿਹੀਆਂ ਕਿ ਦੁਰੋਂ ਜ਼ਰੂਰੀਆਂ ਆਉਣੀਆਂ*

Show Your Smile More With Invisible Braces!

**FIRST LOCATION**  
DENTISTRY @ BONNIE BRAES  
50 CHESTERWOOD CRES, UNIT 2  
BRAMPTON, ON L6Y 0Z4  
(OPP. CHURCHVILLE PUBLIC SCHOOL,  
JAMES POTTER / BONNIE BRAES INTERSECTION)  
Tel : 905-230-9044

**NEW LOCATION**  
10 SQUIRE ELLIS DR, UNIT 5-6  
BRAMPTON, ON L6P 4K6  
(MAJOR INTERSECTION: GORE RD/MAYFIELD)  
Tel : 905-794-5111



100% Satisfaction

Free Estimate

We Specialize in granite, quartz & marble countertops

- Kitchen Cabinets.....(Maple, Oak, MDF)
- All Types of Counter Tops...(Marble, Granite, Quartz, etc.)
- All Types of Tiles.....(Porch Line, Matt) all sizes available.
- Hardwood & Laminate
- Installation of Shower / Standing Shower / Vanities & Tubs.
- We Install Pot Lights
- Paint Job with Kitchen/Washroom Installation
- All Types of Range Hoods....(Heavy Duty, etc)
- Custom Office Counters & Bar Installation

Vikramjit Sangha  
**416-200-0931**

## KITCHEN CABINET

Special Discount for Contractors

ਵਾਨਿਬ ਰਾਮ ਤੇ ਸਮੇਂ ਸਿਰ ਕੰਮ



RESIDENTIAL & COMMERCIAL

- STAMP CONCRETE
- PLAIN CONCRETE
- STEPS/SIDE ENTRANCE
- INTERLOCK
- LAND SCAPE
- SODING
- DRIVEWAY
- SIDEWALK
- PATIO

**647-575-6102**

Email: apexconstruc16@gmail.com

Add Value to your Home by Offering Beautiful High Quality Landscaping and Concrete Work at an Affordable Prize

**FREE ESTIMATE**  
Limited Life Time Warranty



## SASH FLEET HOLDING LTD

Established since 2007



**NOW HIRING!!!**

AZ DRIVERS FOR US

- 3 or more years' experience
- Good pay 6,000 to 7,000/month.
- Pay Bi-weekly.
- No waiting for freight.
- Direct customers
- Good new Equipment



**HIRING!!! Operations Manager**

- Pay as per the experience plus benefits after 3 month.
- Must have (4) or more years' experience working with freight brokers in the freight business or Sound links or network for Canadian & US freight.

Send all resume to recruit@sashts.com

## TCMPLUS

10 YEARS' FAMOUS TRADITIONAL CHINESE MEDICINE CLINIC

Herbal and Acupuncture.

Treat your roots, Real Result "NO FAKE".

### WE TREAT:

- |               |                       |
|---------------|-----------------------|
| ✓ Diabetes    | ✓ High Blood Pressure |
| ✓ Low Energy  | ✓ Cron's Disease      |
| ✓ Depression  | ✓ Colitis             |
| ✓ Anxiety     | ✓ Stress              |
| ✓ Gout        | ✓ Acid Reflux         |
| ✓ Disc Pain   | ✓ Digestive           |
| ✓ Prostatitis | ✓ Sleep Disorder      |

1st Month Discount

**FREE CONSULTATION:** **905-415-6999**  
30 Wertheim court, Unit 11, Richmond Hill

Data everywhere.  
No surprise charges  
anywhere.

**NEW**  
**NATION-WIDE. NO ZONES.**  
**TALK, TEXT & DATA PLANS**

**\$35/MO.**

**chatr**  
AUTHORIZED DEALER

379 Main St. North, Brampton, ON

905-451-0379

2456 Lake shore Blvd W., Etobicoke, ON













# ਖੁਬਰਾਂ ਪੰਜਾਬ ਦੀਆਂ

ਜਿਸ ਪੁਤਰ ਨੂੰ 'ਅਗਵਾ' ਕਿਹਾ  
ਉਸੇ ਨੇ ਬਾਪ ਦੀ ਪੋਲ ਖੋਲੀ

ਭਾਦਸੋਂ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ  
ਬਿਊਰੋ)- ਨਿੱਜੀ ਲਡਾਈ ਨੂੰ ਬੱਚਾ  
ਅਗਵਾ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਦਾ ਮਾਮਲਾ  
ਬਣਾ ਕੇ ਦੋ ਪਰਵਾਸੀ ਮਜ਼ਦੂਰਾਂ ਦੀ  
ਕੁੱਟਮਾਰ ਕਰਨ ਤੇ ਝੂੜੀ ਕਹਾਣੀ  
ਸੋਸਲ ਮੀਡੀਆ 'ਤੇ ਵਾਇਰਲ  
ਕਰਕੇ ਪੁਲਸ ਨੂੰ ਗੁੰਮਰਾਹ ਕਰਨ ਦੇ  
ਦੋਸ਼ ਵਿੱਚ ਭਾਦਸੋਂ ਪੁਲਸ ਨੇ ਬੱਚੇ  
ਦੇ ਪਿਛ ਬਲਵੀਰ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸਾਥੀ  
ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੰਘ 'ਤੇ ਕੇਸ ਦਰਜ  
ਕੀਤਾ ਹੈ।

ਲਿਆਉਣ ਦੀ ਗੱਲ ਤੋਂ ਲਈ  
ਦੋਵੇਂ ਧਿਰਾਂ ਸ਼ਰਾਬੀ ਹੋਣ ਕਰਕੇ  
ਕਿਸੇ ਗੱਲੋਂ ਤਕਰਾਰ ਹੋ ਗਿਆ ਤੇ  
ਬਲਵੀਰ ਤੇ ਸਤਿਗੁਰ ਨੇ ਪ੍ਰਵਾਸੀ  
ਮਜ਼ਦੂਰਾਂ ਦੀ ਕੁੱਟਮਾਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ  
ਤੇ ਇਕ ਨੂੰ ਸਿਰ ਵਿੱਚ ਇੱਟ ਮਾਰਨ  
ਕੇ ਜਖਮੀ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਇਸੇ ਦੌਰਾਨ  
ਪਿਛ ਨੂੰ ਭਾਲਦਾ ਪ੍ਰਭਜੇਤ ਸਿੰਘ  
ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਪੁੱਜ ਗਿਆ ਤਾਂ ਪੁਲਸ  
ਕਾਰਵਾਈ ਤੋਂ ਬਚਣ ਲਈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ  
ਬੱਚਾ ਅਗਵਾ ਹੋਣ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਘੜ

ਪਿੰਡ ਦੀ ਪੰਚਾਇਤ ਨੇ ਇਸ ਬਾਰੇ  
ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਬਲਵੀਰ ਸਿੰਘ ਦੀ  
ਬੀਵੀ ਉਸ ਨੂੰ ਡੱਡ ਕੇ ਜਾ ਚੁੱਕੀ ਹੈ।  
ਛੇਵੀਂ ਕਲਾਸ ਵਿੱਚ ਪੜ੍ਹਦਾ ਬੱਚਾ  
ਪ੍ਰਭਜੋਤ ਸਿੰਘ ਉਹਦੇ ਨਾਲ ਰਹਿੰਦਾ  
ਹੈ। ਬੀਤੇ ਦਿਨਾਂ ਜਦੋਂ ਬਲਵੀਰ ਅਤੇ  
ਸਤਿਗੁਰ ਠੇਕੇ 'ਤੇ ਬੈਠੇ ਸ਼ਰਾਬ ਪੀ  
ਰਹੇ ਸਨ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਉਥੇ ਦਾਰੂ ਪੀਣ  
ਆਏ ਯੂ ਪੀ ਦੇ ਸੱਤਕ ਉਸਾਰੀ  
ਮਜ਼ਦੂਰਾਂ ਨਾਲ 'ਮੱਲ ਦੀ ਤੀਵੀ'

ਕੇ ਸੋਸਲ ਮੀਡੀਆ 'ਤੇ ਪਾ ਦਿੱਤੇ  
ਫੇਰ ਭਾਦਸੋਂ ਪ੍ਰਲਸ ਨੂੰ ਦੱਸ  
ਪਰਵਾਸੀ ਕਿਰਤੀ ਬਾਣੇ ਫੜ  
ਦਿੱਤੇ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਕਈ ਪਿੰਡ  
ਵਿੱਚ ਬੱਚੇ ਚੁੱਕਣ ਵਾਲਾ ਗੁਰੂ  
ਸਰਗਰਮ ਹੋਣ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕਰ  
ਦਿੱਤਾ। ਫੇਰ ਪ੍ਰਲਸ ਨੇ ਦੋਸ਼ੀਆਂ  
ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਤੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਸਾਡੀ  
ਬਿਆਨ ਕਰਨ ਲਈ ਮੀਡੀਆ  
ਸਾਹਮਣੇ ਪੇਸ਼ ਕਰ ਦਿੱਤਾ।

ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਯਕਮੁਸਤ ਨੀਤੀ ਨਾਲ ਅਣ-ਅਧਿਕਾਰਤ  
ਇਮਾਰਤਾਂ ਦੇ ਮਾਲਕਾਂ ਨੂੰ ਰਾਹਤ ਮਿਲੇਗੀ



ਰੈਗੂਲਰਾਈਜ਼ ਕਰਨ ਲਈ ਵਿਡਾਗ  
ਵੱਲੋਂ ਯਕਮੁਸਤ ਨੀਤੀ ਵਿੱਚ ਸੋਧ  
ਕਰਕੇ ਉਸ ਨੂੰ ਅਗਸਤ ਮਹੀਨੇ ਵਿੱਚ  
ਲਿਆਂਦਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਕਿਉਂਕਿ ਜੇ  
ਇਸ ਨੀਤੀ ਨੂੰ ਲਿਆਉਣ ਵਿੱਚ ਹੋਰ  
ਸਮਾਂ ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਇਸ ਨਾਲ ਉਲਟਾ  
ਲੋਕ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨ ਹੋਣਗੇ ਤੇ ਨਿਗਮਾਂ,  
ਕਮੇਟੀਆਂ ਨੂੰ ਬਣਦਾ ਮਾਲੀਆ ਵੀ  
ਮਿਲਣ ਦੀ ਆਸ ਨਹੀਂ। ਬੀਤੇ ਮਾਰਚ  
ਮਹੀਨੇ ਵਿੱਚ ਇਮਾਰਤਾਂ ਦੀਆਂ  
ਨਾਜਾਇਜ਼ ਉਸਾਰੀਆਂ ਰੈਗੂਲਰਾਈਜ਼  
ਕਰਨ ਲਈ ਲੋਕਲ ਬਾਡੀਜ਼ ਵਿਡਾਗ  
ਨੇ ਯਕਮੁਸਤ ਨੀਤੀ ਲਿਆਂਦੀ ਸੀ, ਪਰ  
ਉਹ ਇਸ ਕਰਕੇ ਵੀ ਫਲਾਪ ਹੋ  
ਗਈਕਿ ਨਾਜਾਇਜ਼ ਉਸਾਰੀਆਂ ਨੂੰ  
ਰੈਗੂਲਰਾਈਜ਼ ਕਰਵਾਉਣ ਵਾਲੀਆਂ  
ਫੀਸਾਂ ਵੱਧ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਲੋਕਾਂ ਨੇ  
ਅਰਜੀਆਂ ਦੇਣ ਵਿੱਚ ਦਿਲਚਸਪੀ  
ਨਹੀਂ ਦਿਖਾਈ ਸੀ। ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ  
ਬਣੀਆਂ ਨਾਜਾਇਜ਼ ਉਸਾਰੀਆਂ ਲਈ  
ਨਿਗਮ ਦੇ ਖਾਨੇ ਵਿੱਚ  
ਅਮਦਨ ਵੀ ਜਮ੍ਹਾਂ ਹੋਵੇਗੀ।

## ਹਾਈਵੇ ਲੁਟੇਰਿਆਂ ਦੇ ਨਾਲ ਦਾਵਤ ਛਕਣ ਵਾਲਾ ਹੈਂਡ ਕਾਂਸਟੇਬਲ ਗਿਫਤਾਰ

ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ  
ਬਿਊਰੋ)- ਹਾਈਵੇ ਦੇ ਖਤਰਨਾਕ  
ਲੁਟੇਰਿਆਂ ਨੂੰ 14 ਜੂਨ ਨੂੰ ਪੁਲਸ ਪੇਸ਼ੀ  
ਦੇ ਬਾਅਦ ਮਜ਼ਿਠਾ ਰੋਡ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕੋਠੀ  
ਵਿੱਚ ਲਿਜਾ ਕੇ ਦਾਵਤ ਛਕਣਾ ਪੁਲਸ ਨੂੰ  
ਮਹਿੰਗਾ ਪਿਆ ਸੀ। ਦੋ ਲੁਟੇਰੇ ਫਰਾਰ  
ਹੋ ਗਏ ਸਨ ਤੇ ਇਸ ਕੇਸ ਵਿੱਚ ਫਰਾਰ  
ਦੋ ਲੁਟੇਰਿਆਂ ਨਾਲ ਦਾਵਤ ਛਕਣ ਵਾਲੇ  
ਹਵਾਲਦਾਰ ਪਰਮਜ਼ਿਤ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਥਾਣਾ  
ਸਦਰ ਪੁਲਸ ਨੇ ਗ੍ਰਿਡਤਾਰ ਕੀਤਾ ਹੈ।  
ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਫਰਾਰ ਹੋਏ ਦੋਸ਼ੀ  
ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀ ਪਤਨੀ ਹਰਜ਼ਿਤ  
ਕੌਰ, ਏ ਐਸ ਆਈ ਕਰਮ ਸਿੰਘ,  
ਐਚ ਸੀ ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ, ਐਚ ਸੀ  
ਰੇਸਮ ਸਿੰਘ ਗ੍ਰਿਡਤਾਰ ਕੀਤੇ ਜਾ ਚੁੱਕੇ

ਦੋਵਾਂ ਨੂੰ ਜਲੰਧਰ ਦੀ ਅਦਾਲਤ  
ਪੇਸ਼ ਕਰਨ ਦੀ ਡਿਊਟੀ ਲੱਗੀ।  
ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਹੌਲਦਾਰ ਰੇਸਮ ਸਿੰਘ  
ਨਿੱਜੀ ਗੱਡੀ ਵਿੱਚ ਬਿਠਾ ਕੇ ਜਲੰਧਰ<sup>1</sup>  
ਅਦਾਲਤ ਵਿੱਚ ਪੇਸ਼ ਕਰਨ ਗਏ।  
ਦੇ ਬਾਅਦ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਜੇਲ੍ਹ ਛੱਡਾ  
ਬਜਾਏ ਦੁਧਹਿਰ ਦਾ ਖਾਣਾ ਖਾਣ  
ਦੋਵਾਂ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਨੂੰ ਮਜ਼ਿਠਾ ਰੋਡ ਇਹ  
ਐਵੇਨਿਊ ਵਿੱਚ ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ  
ਕੋਠੀ ਵਿੱਚ ਲੈ ਗਏ। ਉਥੋਂ  
ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਵੱਖਰਾ ਖਾਣਾ ਲਾ  
ਗਿਆ ਅਤੇ ਦੋਵੇਂ ਲੁਟੇਰੇ ਅਤੇ  
ਪਰਵਾਰ ਨਾਲ ਅਲੱਗ ਕਮਰੇ ਵਿੱਚ  
ਗਏ। ਕਾਢੀ ਦੇਰ ਤੱਕ ਜਦ ਉਹ  
ਤੋਂ ਨਾ ਨਿਕਲੇ ਤਾਂ ਪੁਲਸ ਮੁਲਾਕਾ

ਹਨ। ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਉਰਫ਼ ਗੋਪੀ ਪਿੰਡ ਹਰੀਕੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਤਰਨ ਤਾਰਨ ਤੇ ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਉਰਫ਼ ਹੈਪੀ ਵਾਸੀ ਇਕਰੂਪ ਐਵੇਨਿਊ ਮਜ਼ੀਠਾ ਰੋਡ ਦੇ ਖਿਲਾਫ਼ ਇੱਕ ਨਵੰਬਰ 2017 ਨੂੰ ਜਲੰਧਰ ਦੇ ਬਾਣਾ ਭੋਗਪੁਰ ਵਿੱਚ ਲੁੱਟ ਦਾ ਕੇਸ ਦਰਜ ਹੋਇ ਸੀ। ਦੋਵੇਂ ਦੋਸ਼ੀ ਪਿਛਲੇ ਕਈ ਮਹੀਨਿਆਂ ਤੋਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੀ ਕੇਂਦਰੀ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਬੰਦ ਸਨ। ਸੁੱਕਰਵਾਰ 14 ਜੂਨ ਨੂੰ ਜਲੰਧਰ ਦੇ ਵਧੀਕ ਸੈਸ਼ਨ ਜੱਸ ਕੁਰਨੀਸ਼ ਕੁਮਾਰ ਦੀ ਅਦਾਲਤ ਵਿੱਚ ਦੋਵਾਂ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਦੀ ਪੇਸ਼ੀ ਸੀ। ਤਰਨ ਤਾਰਨ ਪੁਲਸ ਦੇ ਏ ਐਸ ਆਈ ਕਰਮ ਸਿੰਘ, ਹੈਂਡ ਕਾਂਸਟੇਬਲ ਪਰਮਜ਼ੀਤ ਸਿੰਘ, ਹੈਂਡ ਕਾਂਸਟੇਬਲ ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਵਾਸੀ ਹਰੀਕੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਤਰਨ ਤਾਰਨ ਨੂੰ ਵੀ ਗਿਫ਼ਤਾਰ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਇਸ ਕੇਸ ਵਿੱਚ ਹਵਾਲਦਾਰ ਪਰਮਜ਼ੀਤ ਸਿੰਘ ਵਾਸੀ ਭੱਲਾ ਪਿੰਡ ਅਜਨਾਲਾ ਨੂੰ ਗਿਫ਼ਤਾਰ ਕਰ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਐਸ ਐਚ ਓ ਸਦਰ ਪ੍ਰੇਮਪਾਲ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਫਰਾਰ ਹੋਏ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਦੀ ਤਲਾਸ਼ ਜਾਰੀ ਹੈ।

**ਦੇ ਭਰਾਵਾਂ ਨੂੰ ਕੈਨੇਡਿਆ ਭੇਜਣ ਬਹਾਨੇ ਏਜੰਸੀ  
ਜੋਖੇ ਨੇ 43.75 ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਕੱਗੇ**



A black and white photograph of a magnifying glass held over a newspaper clipping. The headline, partially visible through the lens, includes the words 'Crime', 'fraud', and 'News'. The magnifying glass is held by a hand, and the background is dark.

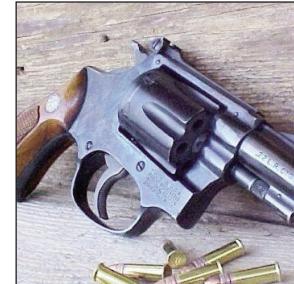
ਨਵਜੋਤ ਸਿੱਧੂ ਦੇ ਗੋਦ ਲਈ ਟਾਈਗਰਾਂ  
ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਹੋਰ ਹੀ ਨਿਕਲ ਆਈ



ਮੋਹਾਲੀ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ  
ਬਿਊਰੋ)- ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਕੈਪਟਨ  
ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨਾਲ ਵਿਵਾਦ  
ਪਿੱਛੋਂ ਪੰਜਾਬ ਕੈਬਨਿਟ ਤੋਂ  
ਅਸਤੀਫ਼ਾ ਦੇ ਚੁੱਕੇ ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਘ  
ਸਿੱਧੂ ਬਾਰੇ ਇਸ ਵਾਰ ਨਵੀਂ ਗੱਲ  
ਸਾਹਮਣੇ ਆਈ ਹੈ।  
ਅਸਲ ਵਿੱਚ ਲੋਕਲ ਬਾਡੀਜ਼  
ਵਿਭਾਗ ਤੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰ ਮਾਮਿ-  
ਲਾਂ ਦੇ ਮੰਤਰੀ ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਘ  
ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਛੱਡਬੀੜ ਚਿੜੀਆ ਘਰ  
ਦੇ ਇਕ ਬੰਗਾਲ ਟਾਈਗਰ ਜੋੜੇ ਨੂੰ  
ਗੋਦ ਲਿਆ ਸੀ। ਇਹ ਖ਼ਬਰ ਉਦੋਂ  
ਚਰਚਾ ਦਾ ਵਿਸ਼ਾ ਬਣੀ ਸੀ ਅਤੇ  
ਇਸ ਵਾਰੀ 'ਵਿਸ਼ਵ ਟਾਈਗਰ

ਸ਼ੇਰਨੀ 'ਦੀਆ' ਨੂੰ ਦੇਖਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ  
ਨੂੰ ਦੇਖ ਕੇ ਉਹ ਏਨੇ ਖੁਸ਼ ਹੋਏ ਕਿ  
ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਟਾਈਗਰ ਜੋੜੇ ਨੂੰ ਗੋਚ  
ਲੈਣ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਉਸ  
ਸਮੇਂ ਦੇ ਚਿੜਿਆ ਘਰ ਦੇ ਰੋਜ਼ਾਂ  
ਅਧਿਕਾਰੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਸੀ ਕਿ  
ਇਤਿਹਾਸ ਵਿੱਚ ਇਹ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ  
ਹੈ ਕਿ ਟਾਈਗਰ ਜੋੜੀ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਨੇ  
ਗੋਦ ਲਿਆ ਹੈ। ਉਸ ਸਮੇਂ ਬੰਗਾਲ  
ਟਾਈਗਰ 'ਅਮਨ' ਦੀ ਉਮਰ 6  
ਸਾਲ ਅਤੇ 'ਦੀਆ' ਦੀ ਉਮਰ 5  
ਸਾਲ ਦੀ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ  
ਇਸ ਜੋੜੀ ਦੇ ਖਾਣ-ਪੀਣ ਅਤੇ  
ਰੱਖਵਾਲੀ ਲਈ ਸਲਾਨਾ 4 ਲੱਘ  
ਰੁਪਏ ਦਾ ਖਰਚ ਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

# ਜਲੰਧਰ ਦੇ ਸਾਰੇ ਗੀਨ ਹਾਊਸ ਹਨ ਹੁਣ ਪੁਲਸ ਦੇ ਰਾਡਾਰ ਉੱਤੇ



ਜਲੰਧਰ, 29 ਸੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ)- ਬੀਤੇ ਦਿਨੀ ਜਲੰਧਰ ਵਿੱਚ ਲਵਲੀ ਆਟੇ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਦੀ ਲੜਕੀ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਮਾਰਨ ਪਿੱਛੋਂ ਖੁਦ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਮਾਰਨ ਵਾਲੇ ਮਨਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਦੇ ਕੇਸ ਪਿੱਛੋਂ ਜਲੰਧਰ ਦੇ ਸਾਰੇ ਗਨ ਹਾਊਸ ਪੁਲਸ ਦੇ ਰਾਡਾਰ 'ਤੇ ਹਨ। ਪਤਾ ਲੱਗ ਹੈ ਕਿ ਪੁਲਸ ਨੇ ਗਨ ਹਾਊਸ ਮਾਲਕਾਂ ਤੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਰਿਕਾਰਡ ਮੰਗਿਆ ਹੈ। ਅਜਿਹਾ ਇਸ ਲਈ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਲਵਲੀ ਆਟੇ ਵਿੱਚ ਮਨਪ੍ਰੀਤ ਨੇ ਜਿਸ ਹਬਿਆਰ ਨਾਲ ਲੜਕੀ ਦੀ ਹੱਤਿਆ ਕਰ ਕੇ ਆਤਮ ਹੱਤਿਆ ਕੀਤੀ ਸੀ, ਉਹ ਕਿਰਾਏ 'ਤੇ ਲਿਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਮਨਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਜਿਸ ਚਾਚਾ ਗੰਨ ਹਾਊਸ ਤੋਂ ਹਬਿਆਰ ਲਿਆ ਸੀ, ਉਕਤ ਭਾਰਤ ਗਨ ਹਾਊਸ ਨੂੰ ਮਾਲਕ ਸਰਵਣ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਉਸ ਦਾ ਬੇਟਾ ਬਿਕਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਚਲਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਪੁਲਸ ਜਾਂਚ ਵਿੱਚ ਪਤਾ ਲੱਗਾ ਸੀ ਕਿ ਸਰਵਣ ਸਿੰਘ ਦੇ ਬੇਟੇ ਬਿਕਰਮ ਨੇ ਮਨਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਹਬਿਆਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਜਾਂਚ ਵਿੱਚ ਇਹ ਵੀ ਭੇਦ ਖੁੱਲਾ ਕਿ ਮਨਪ੍ਰੀਤ ਨੇ ਜੋ ਹਬਿਆਰ ਲਿਆ ਸੀ, ਉਹ ਕਿਸੇ ਮਨਜੀਤ ਕੌਰ ਨਾਨਾ ਦੀ ਮਹਿਲਾ ਦਾ ਸੀ, ਜਿਸ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਸੀ। ਉਸ ਦੀ ਮੌਤ ਦੇ ਬਾਅਦ ਉਸ ਦੇ

ਕਰੋੜਾਂ ਰੁਪਏ ਦੀ ਸਪੁਰਦਗੀ ਲੈਣ ਲਈ ਪਾਦਰੀ  
ਨੇ ਅਦਾਲਤ ਵਿੱਚ ਅਰਜੀ ਦਾਇਰ ਕੀਤੀ



A close-up photograph of a person's hand holding a traditional wooden gavel and striking it against a circular wooden sound block. The background is blurred, focusing on the action of the hammer hitting the block.

ਐਸ ਏ ਐਸ ਨਗਰ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਉਰੋ)- ਪਾਦਰੀ ਐਂਥਨੀ ਦੇ ਛੇ ਕਰੋੜ 65 ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਖਰਦ ਬੁਰਦ ਕਰਨ ਅਤੇ ਪੁਲਸ ਵੱਲੋਂ ਚਾਰ ਕਰੋੜ 51 ਲੱਖ 50 ਹਜ਼ਾਰ ਰੁਪਏ ਬਰਾਮਦ ਕਰਨ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਸਿਕਾਇਤ ਕਰਤਾ ਪਾਦਰੀ ਐਂਥਨੀ ਨੇ ਆਪਣੇ ਕ੍ਰੇਡਨ ਰੁਪਏ ਸਪੁਰਾਦੀ 'ਤੇ ਲੈਣ ਲਈ ਵਧੀਕ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਸੈਸ਼ਨ ਜੱਜ ਦੀ ਅਦਾਲਤ 'ਚ ਅਰਜੀ ਦਾਇਰ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਇਸੇ ਅਦਾਲਤ ਵਿੱਚ ਮੁਲਜ਼ਮ ਸੁਰਿਦਰਪਾਲ ਸ਼ਰਮਾ ਵੱਲੋਂ ਅਗਾਊਂ ਜ਼ਮਾਨਤ ਦੀ ਅਰਜੀ ਦਾਇਰ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਅਦਾਲਤ ਵੱਲੋਂ ਰੱਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਅਦਾਲਤ ਵੱਲੋਂ ਮੁਲਜ਼ਮਾਂ ਖਿਲਾਫ਼ ਦੋਸ਼ ਤੈਆ ਕਰਨ ਅਤੇ ਪਾਦਰੀ ਐਂਥਨੀ ਵਾਲੀ ਅਰਜੀ ਦਾ ਨਿਪਟਾਰਾ ਕਰਨ ਲਈ ਤਿੰਨ ਅਗਸਤ ਦੀ ਤਰੀਕ ਮਿਥੀ ਗਈ ਹੈ।

ਮਿਲੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਨੁਸਾਰ ਇਸ ਕੇਸ ਵਿੱਚ ਸਟੇਟ ਕ੍ਰਾਈਮ ਸੈਲ ਵੱਲੋਂ ਏ ਐਸ ਆਈ ਜੋਗਿੰਦਰ ਸਿੰਘ, ਏ ਐਸ ਆਈ ਰਾਜਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ, ਏ ਐਸ ਆਈ ਜੋਗਿੰਦਰ ਸਿੰਘ, ਮੁੰਹਮਦ ਸ਼ਕੀਲ, ਸੰਜੀਵ ਕੁਮਾਰ, ਦੰਵਿੰਦਰ ਕੁਮਾਰ ਉਰਵ ਕਾਲਾ ਆਤੁੜੀਆ, ਨਿਰਮਲ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਸੁਰਿੰਦਰਪਾਲ ਸ਼ਰਮਾ ਜਿੜੀ ਨੂੰ ਗੁਫ਼ਤਾਰ ਕਰਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਖਿਲਾਫ਼ ਅਦਾਲਤ 'ਚ ਚਾਰਜਸ਼ੀਟ ਦਾਖਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਅਤੇ 137 ਦੇ ਕਰੀਬ ਗਵਾਹ ਬਣਾਏ ਗਏ ਸਨ। ਪੁਲਸ ਨੇ ਚਾਰ ਕਰੋੜ 51 ਲੱਖ 50 ਹਜ਼ਾਰ ਰੁਪਏ ਬਰਾਮਦ ਕੀਤੇ ਸਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ 'ਚੋਂ ਨਿਰਮਲ ਸਿੰਘ ਨਾਂ ਦੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਘਰੋਂ ਇਕ ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ, ਸੁਰਿੰਦਰਪਾਲ ਸ਼ਰਮਾ ਜਿੜੀ ਦੇ ਕੋਲੋਂ 40 ਲੱਖ ਰੁਪਏ, ਮੁੰਹਮਦ ਸ਼ਕੀਲ ਵਾਸੀ ਬਲਬੀਰ ਖਾਨ ਕਾਲੋਂ ਪਟਿਆਲਾ ਤੋਂ 20 ਲੱਖ ਰੁਪਏ, ਹੌਲਦਾਰ ਅਮਰੀਕ ਗਾਰਿੰਡ ਕਾਲੋਨੀ ਮੂਣਕ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਸੰਗਰੂਰ ਤੋਂ 30 ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਅਤੇ ਸੰਜੀਵ ਕੁਮਾਰ ਵਾਸੀ ਰਾਮਪੁਰ ਗੁੱਸਾਂ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਸੰਗਰੂਰ ਤੋਂ 18 ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਬਰਾਮਦ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਨ। ਪੁਲਸ ਮੁਤਾਬਕ ਏ ਐਸ ਆਈ ਜੋਗਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਰਾਜਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਕੇਸ ਦਰਜ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਗੁਫ਼ਤਾਰੀ ਤੋਂ ਬਚਣ ਲਈ ਦਿਲੀ, ਨੋਇਡਾ, ਨੇਪਾਲ ਅਤੇ ਕੋਚੀ (ਕੇਰਲਾ) ਵਿਖੇ ਛੁਪ ਕੇ ਰਹਿ ਰਹੇ ਸਨ। ਵਰਣਣ ਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਖੰਨਾ ਪੁਲਸ ਦੇ ਛਾਪੇ ਦੌਰਾਨ ਪਾਦਰੀ ਕੋਲੋਂ 9.66 ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ ਬਰਾਮਦ ਕਰਨ ਦਾ ਦਾਵਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ, ਪਰ ਪਾਦਰੀ ਐਂਥਨੀ ਦਾ ਦਾਵਾ ਸੀ ਕਿ ਖੰਨਾ ਪੁਲਸ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਦਫ਼ਤਰ ਵਿੱਚੋਂ 16.66 ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ ਚੁੱਕੇ ਸਨ। ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਭੀ ਜੀ ਪੀ ਵੱਲੋਂ ਬਣਾਈ ਗਈ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਜਾਂਚ ਟੀਮ ਵੱਲੋਂ ਥਾਣੇਦਾਰਾਂ ਸਮੇਤ ਕਈ ਮੁਲਜ਼ਮਾਂ ਖਿਲਾਫ਼ ਧਾਰਾ 406, 34 ਅਤੇ ਕੁੱਰੱਪਸ਼ਨ ਐਕਟ ਦੇ ਤਹਿਤ ਮਾਮਲਾ ਦਰਜ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਇਸ 'ਚ

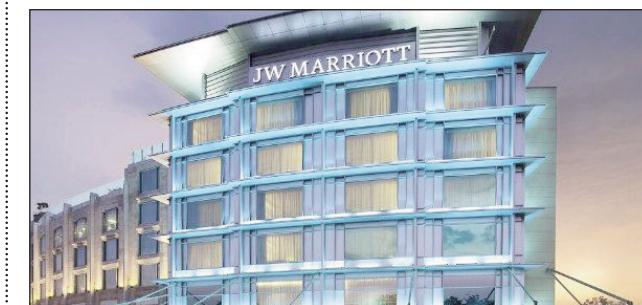
# ਬੰਬਰ ਖਾਲਸਾ ਕੇਸ ਵਿੱਚ ਦਿਲਾਵਰ ਸਿੰਘ ਦੀ ਜ਼ਮਾਨਤ ਮਨਜ਼ੂਰ



ਐਸ ਏ ਐਸ ਨਗਰ (ਮੁਹਾਲੀ), 2  
ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ)- ਗੈ  
ਕਾਨੂੰਨੀ ਸਰਗਰਮੀਆਂ ਰੋਕਣ  
ਕਾਨੂੰਨ ਅਧੀਨ ਗ੍ਰਿਡਾਰ ਭੁੱਪਿਦ  
ਸਿੰਘ ਉਰਫ਼ ਦਿਲਾਵਰ ਸਿੰਘ  
ਮੁਹਾਲੀ ਅਦਾਲਤ ਨੇ ਜ਼ਾਨਤ ਉ  
ਰਿਹਾਅ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਉਹ ਖਾੜ  
ਜਬੇਬਦੀ ਬੱਬਰ ਖਾਲਸਾ ਨਾ  
ਸਮੰਘਤ ਹੋਣ ਦੇ ਦੋਸ਼ ਹੇਠ ਨਜ਼ਰਬੰਦ

ਇਸੇ ਸਾਲ ਪੰਜ ਜਨਵਰੀ ਨੂੰ ਇੰਟਰਪੋਲ ਦੇ ਰਾਹੀਂ ਆਬੁਧਾਬੀ ਤੋਂ ਗ੍ਰਿਫ਼ਡਾਰ ਕਰ ਕੇ ਭਾਰਤ ਮੰਗਵਾਇਆ ਸੀ ਅਤੇ 14 ਦਿਨ ਦੇ ਪੁਲਸ ਰਿਮਾਂਡ ਵਿੱਚ ਰੱਖਣ ਪਿੱਛੋਂ ਜੇਲ੍ਹ ਭੇਜ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਉਸ ਉੱਤੇ 25 ਮਈ 2017 ਨੂੰ ਮੁਹਾਲੀ ਵਿੱਚ ਅਸਲਾ ਐਕਟ ਅਤੇ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਧਾਰਾਵਾਂ ਦਾ ਕੇਸ ਦਰਜ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਸਿੱਖ ਰਿਲੀਫ ਵੱਲੋਂ ਕੇਸ ਲਤਦੀ ਮੁਤਾਬਕ ਇਸ ਕੇਸ ਵਿੱਚ ਬੀਬੀ ਅਮਿੰਤਪਾਲ ਕੌਰ ਅਤੇ 10 ਹੋਰ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਹਰਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ, ਰਣਦੀਪ ਸਿੰਘ, ਸਤਨਾਮ ਸਿੰਘ, ਜਨਨੈਲ ਸਿੰਘ, ਪਰਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ, ਰਮਨਦੀਪ ਸਿੰਘ ਸੰਨ੍ਹੀ, ਗੱਗਰਵਾਲ ਤੁਮਾਰ, ਤਰਸੇਮ ਸਿੰਘ, ਸੁਖਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਇਕ ਬਾਲ ਅਪਰਾਧੀ ਮੋਹਰਮ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਨਾਮਜ਼ਦ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਸੁਖਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀ ਭੁਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਸ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਪੁਲਸ ਨੇ ਬੱਬਰ ਖਾਲਸਾ ਨਾਲ ਸਬੰਧ ਦੇ ਝੂਠੇ ਕੇਸ ਵਿੱਚ ਗ੍ਰਿਫ਼ਡਾਰ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਉਸ ਨੇ ਆਪਣੇ ਦੋਸਤ ਰਣਦੀਪ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਮਦਦ ਵਜੋਂ 12 ਹਜ਼ਾਰ ਰੁਪਏ ਭੇਜੇ ਸਨ ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਪੁਲਸ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਝੂਠੇ ਕੇਸ ਵਿੱਚ ਫਸਾਇਆ ਸੀ, ਪਰ ਉਸ ਦਾ ਕਿਸੇ ਖਾਤ੍ਰ ਜਥੇਬੰਦੀ ਨਾਲ ਕਿਸੇ ਤਰਾਂ ਦਾ ਕੋਈ ਸਬੰਧ ਨਹੀਂ ਹੈ।

ਬਿਨਾ ਹੋਲੋਗਰਾਮ ਸ਼ਰਾਬ ਵੇਚਣ ਉੱਤੇ  
ਹੋਟਲ ਮੈਰੀਏਟ ਦਾ ਚਲਾਨ



ਅੰਰਤਾਂ ਦੇ ਗਿਰੋਹ ਨੇ  
ਸੁਨਿਆਰੇ ਨੂੰ ਘਰ  
ਸੱਤਾ ਕੇ ਸੱਤਿਆ

ਬਠਿੰਡਾ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ  
ਬਿਊਰੋ)- ਥਾਣਾ ਕੈਨਾਲ ਕਲੋਨੀ ਦੇ  
ਸਹਾਇਕ ਥਾਣੇਦਾਰ ਭੁਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੇ  
ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪ੍ਰੇਮ ਕੁਮਾਰ ਪੁੱਤਰ  
ਹਜ਼ਾਰੀ ਲਾਲ ਵਾਸੀ ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਨਗਰ  
ਬਠਿੰਡਾ ਜੋ ਸੁਨਿਆਰੇ ਦੀ ਦੁਕਾਨ  
ਕਰਦਾ ਹੈ, ਕੋਲ ਜੋਤੀ ਨਾਂਅ ਦੀ ਇੱਕ  
ਲਤਕੀ ਆਈ ਤੇ ਕਹਿਣ ਲੱਗੀ ਕਿ  
ਉਸ ਦੀ ਆਂਟੀ ਦੇ ਘਰ ਪੁਰਾਣਾ ਸੋਨਾ  
ਪਿਆ ਹੈ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਵੇਚਣਾ ਹੈ, ਉਹ  
ਘਰ ਆ ਕੇ ਸੋਨਾ ਦੇਖ ਲਵੇ ਅਤੇ ਸੌਦਾ  
ਕਰ ਲਵੇ।

ਪ੍ਰੇਮ ਕੁਮਾਰ ਗੱਲਾਂ ਵਿੱਚ ਆ ਕੇ ਲਾਲਚ  
ਹਿੱਤ ਮਿਲੇਂ ਜਾ ਸਾਡੇ ਹੋਏ ਜਾਂ

ਵੇਖ ਬਾਨੀ ਕੁਝ ਸਮਝ ਜਤਾ ਨਾਲ  
ਉਸ ਦੇ ਘਰ ਉਧਯ ਸਿੰਘ ਨਗਰ ਵਿਖੇ  
ਚਲਾ ਗਿਆ। ਓਥੇ ਜਾਣ ਸਾਰ ਮਿੱਥੀ  
ਸਾਜ਼ਿਸ਼ ਹੋਠ ਉਥੇ ਮੌਜੂਦ ਦੋ ਹੋਰ  
ਅੰਤਰਾਂ ਹਰਮਨ ਤੇ ਗੁਰਮੀਤ ਕੌਰ ਨੇ  
ਰੋਲਾ ਪਾ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਜੋਤੀ ਨਾਲ  
ਜ਼ਬਰਦਸਤੀ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ  
ਹੈ, ਇਸ ਲਈ ਉਸ ਵਿਰੁੱਧ ਮੁਕੱਦਮਾ  
ਦਰਜ ਕਰਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ, ਨਹੀਂ ਤਿੰਨ  
ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਦੇਵੇ। ਡਰੇ ਹੋਏ ਪ੍ਰੇਮ  
ਕੁਮਾਰ ਨੇ ਡੇਢ ਲੱਖ ਦੇਣਾ ਮੰਨ ਲਿਆ  
ਅਤੇ ਉਸ ਦੀ ਜੇਬ ਵਿੱਚੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ 10  
ਹਜ਼ਾਰ ਰੁਪਏ ਕੱਢ ਲਏ। ਪ੍ਰੇਮ ਕੁਮਾਰ  
ਨੇ ਬਾਹਰ ਆ ਕੇ ਪੁਲਸ ਨੂੰ ਸਾਰੀ  
ਕਹਾਣੀ ਦੱਸੀ। ਪੁਲਸ ਨੇ ਜਾਂਚ  
ਉਪਰੰਤ ਜੋਤੀ, ਹਰਮਨ, ਗੁਰਮੀਤ  
ਅਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਤਿੰਨ ਸਾਥੀਆਂ ਪ੍ਰਿਸ,  
ਲਵ ਅਤੇ ਵਿਕਰਮ ਵਿਰੁੱਧ ਮਾਮਲਾ  
ਦਰਜ ਕਰ ਕੇ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਭਾਲ ਸ਼ੁਰੂ  
ਕਰ ਦਿੱਤੀ।









This is a Notice of Proceedings for Jalwinder Singh Sidhu . A legal proceeding has been commenced against you with court file no: 122/19. You must contact the lawyer for the Applicant Guruveent Sangha at [905-497-7200](tel:905-497-7200) or the courthouse at 7755 Hurontario Street, Brampton, ON immediately if you wish to file an answer/defend yourself in this proceeding. Should you fail to do so orders may be made against you in your absence and without any further notice.

An advertisement for the Royal Canadian Family Circus. It features a large banner at the top with the text "ALL NEW 2019 THRILL SHOW" in red. Below it is a yellow sign that reads "ROYAL CANADIAN Family CIRCUS UNDER THE BIG TOP". To the right of the sign is a photo of a smiling man in a white suit and bow tie, standing next to two acrobats performing on a trapeze. The background shows a night sky with stars. At the bottom right, there is a website address: "royalcanadiancircus.ca".



ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ, 29 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ)- ਹਰਿਆਣਾ ਦੀ ਮੁੱਖ ਵਿਰੋਧੀ ਪਾਰਟੀ ਰਹੇ ਇਨ੍ਹਾਂ 'ਚ ਦਲ-ਬਦਲੀ ਦੀ ਬੇਡ ਵਿੱਚ ਅੱਤੇ ਚੌਟਾਲਾ ਨੇ ਆਪਣੇ ਪੰਜ ਵਿਧਾਇਕਾਂ ਨੂੰ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਦੇ ਸਹੀਕਰ ਦੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਬਿੱਚ ਲਿਆ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ ਦਲ ਬਦਲੀ ਦਾ ਦੋਸ਼ ਲਾਉਂਦੇ ਹੋਏ ਜਿੱਥੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿਧਾਇਕਾਂ ਦੇ ਖ਼ਿਲਾਫ਼ ਕਾਰਵਾਈ ਦੀ ਮੰਗ ਕੀਤੀ, ਉਥੇ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਦੇ ਸਹੀਕਰ ਨੇ ਸਾਰੇ ਵਿਧਾਇਕਾਂ ਨੂੰ ਨੋਟਿਸ ਜਾਰੀ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ।

ਵਰਣਣ ਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਅੱਤੇ ਚੌਟਾਲਾ ਨੇ ਕੁਝ ਸਮੇਂ ਪਹਿਲਾਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿਧਾਇਕਾਂ ਦੇ ਖ਼ਿਲਾਫ਼ ਪਟੀਸ਼ਨ ਦਾਇਰ ਕਰ ਕੇ ਕਾਰਵਾਈ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਬਲਵਾਨ ਸਿੰਘ ਦੌਲਤਪੁਰੀਆ ਨੂੰ ਵੀ ਧਿਰ ਬਣਾਇਆ ਹੈ। ਦੌਲਤਪੁਰੀਆ ਨੇ ਜਦੋਂ ਇਹ ਪਟੀਸ਼ਨ ਦਾਇਰ ਕੀਤੀ ਸੀ, ਉਦੋਂ ਉਹ ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਸਨ, ਪਰ ਅੱਜ ਕੁਝ ਭਾਜਪਾ 'ਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋ ਚੁੱਕੇ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ 'ਚ ਪਿਛਲੇ ਕਈ ਮੰਨਿਆਂ ਤੋਂ ਦਲ-ਬਦਲੀ ਦੀ ਬੇਡ ਚੱਲ ਰਹੀ ਹੈ। ਕੁਝ ਵਿਧਾਇਕ ਜਨਨਾਇਕ ਜਨਤਾ ਪਾਰਟੀ ਨਾਲ ਹਨ ਤਾਂ ਕੁਝ ਵਿਧਾਇਕ ਭਾਜਪਾ ਵਿੱਚ ਚਲੇ ਗਏ ਹਨ। ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਦੋਫਾਤ ਹੋਣ ਵੇਲੇ ਵਿਧਾਇਕ ਨੈਨਾ ਚੌਟਾਲਾ, ਅਨੁਪ ਧਾਨਕ, ਰਾਜਦੀਪ ਫੋਗਾਟ ਅੱਤੇ ਪਿਰਬੀ ਸਿੰਘ ਨੰਬਰਦਾਰ ਜੇ ਜੇ ਪੀ ਨਾਲ ਹਨ। ਰਣਬੀਰ ਸਿੰਘ ਗੰਗਵਾ, ਕੇਹਰ ਸਿੰਘ ਰਾਵਤ, ਜਾਕਿਰ ਹੁਸੈਨ, ਬਲਵਾਨ ਸਿੰਘ ਦੌਲਤਪੁਰੀਆ ਤੇ ਪਰਮਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਢੁੱਲ

ਆਪਣੇ ਅਹੁਦਿਆਂ ਤੋਂ ਅਸਤੀਫ਼ੇ ਦੇ ਕੇ ਭਾਜਪਾ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋ ਚੁੱਕੇ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿਧਾਇਕ ਰਾਮਚੰਦਰ ਕੰਬੋਜ ਅਸਤੀਫ਼ਾ ਦੇ ਚੁੱਕੇ ਹਨ, ਪਰ ਹਾਲੇ ਕਿਸੇ ਪਾਰਟੀ 'ਚ ਸ਼ਾਮਲ ਨਹੀਂ ਹੋਏ। ਵਿਧਾਇਕ ਨਸੀਮ ਅਹਿਮਦ ਇਨ੍ਹਾਂ ਛੱਡ ਕੇ ਕਾਂਗਰਸ ਵਿੱਚ ਜਾ ਚੁੱਕੇ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਕੋਲ ਇਸ ਵੇਲੇ 19 ਵਿੱਚੋਂ ਪੰਜ ਵਿਧਾਇਕ ਬਚੇ ਹਨ। ਜੇ ਜੇ ਪੀ ਅੱਤੇ ਕਾਂਗਰਸ ਦੀ ਹਮਾਇਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਵਿਧਾਇਕ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਕੇ ਆਪਣੀਆਂ ਨਵੀਆਂ ਪਾਰਟੀਆਂ ਦੇ ਮੰਚ ਉਤੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ, ਪਰ ਇਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਹਾਲੇ ਨਾਤਾ ਨਹੀਂ ਤੇਜ਼ਿਆ। ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਦੇ ਸਹੀਕਰ ਵੱਲੋਂ ਜਾਰੀ ਨੋਟਿਸ ਦੇ ਜਵਾਬ ਵਿੱਚ ਚਾਰ ਵਿਧਾਇਕ ਇਹ ਕਹਿ ਚੁੱਕੇ ਹਨ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨਹੀਂ ਛੱਡੀਆ। ਜੇ ਜੇ ਪੀ ਸਮਰਥਕ ਵਿਧਾਇਕਾਂ ਦੇ ਇਸ ਖੇਡ 'ਚ ਅੱਤੇ ਚੌਟਾਲਾ ਖੁਦ ਫਰੰਟ 'ਤੇ ਆ ਗਏ ਹਨ ਅੱਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਖੁਦ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਦੇ ਸਹੀਕਰ ਸਾਹਮੇਣੇ ਨਵੇਂ ਸਿਰੇ ਤੋਂ ਪਟੀਸ਼ਨ ਦਾਇਰ ਕਰ ਕੇ ਨੈਨਾ ਚੌਟਾਲਾ, ਰਾਜਦੀਪ ਫੋਗਾਟ, ਅਨੁਪ ਪਾਠਕ, ਪਿਰਬੀ ਸਿੰਘ ਨੰਬਰਦਾਰ ਅੱਤੇ ਨਸੀਮ ਅਹਿਮਦ ਨੂੰ ਧਿਰ ਬਣਾ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਖ਼ਿਲਾਫ਼ ਦਲ-ਬਦਲੀ ਕਾਨੂੰਨ ਹੇਠ ਕਾਰਵਾਈ ਦੀ ਮੰਗ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਅੱਤੇ ਚੌਟਾਲਾ ਨੇ ਆਪਣੀ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਦੇ ਨਾਲ ਸਬੂਤਾਂ ਦੇ ਆਧਾਰ ਉਤੇ ਨੌਂ ਵੀਡੀਓ ਸੀ ਡੀ, ਕਰੀਬ ਇੱਕ ਦਰਜਨ ਅਖਬਾਰਾਂ ਜੋਤ ਕੇ ਇਹ ਸਾਬਤ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਚਾਰ ਵਿਧਾਇਕ ਜੇ ਜੇ ਪੀ ਅੱਤੇ ਇੱਕ ਵਿਧਾਇਕ ਕਾਂਗਰਸ ਨਾਲ ਜਾ ਚੁੱਕੇ ਹਨ।

**V4U** LOGISTIC INC.

*Delivering "Satisfaction" ... On Time  
... Every Time*

**NOW HIRING**

**A/Z Drivers Needed**

**Local City Drivers @ 22/hr**

**For Canada To US Runs**

**• General Freight**

**• Yard to Yard Work**

**• Up to 3500 miles/wk**

**• 2 Yr. Exp**

**• Clear CVOR & Abstract**

For Owner Operator upto \$1.62/mile  
USA Driver \$0.60/mile | Canada wide \$0.50/mile

★ Disability Insurance  
★ Travel Insurance  
★ Medical Benefits  
★ Dental Benefits

# Security Jobs - Security Guard Training - Licensing



## Job Guaranteed after completion of the training

■ Ministry of Community Safety and Correctional Services approved. ■ We speak English, Hindi, Punjabi & Urdu.  
■ Training by Professional Instructors. First Aid & CPR certification included. ■ Limited time offer:\$199/-

### We Also Provide All Level's of First Aid & CPR Training

- Emergency First Aid & CPR Level's A.B.C
- Standard First Aid & CPR Level's A.B.C.HCP
- Stay at Home Course
- Baby Sitting Course

H.O: 1332 Khalsa Dr., Unit 3, 2nd Floor, Mississauga, L5S1W5  
(Near Dixie Gurdwara)  
**647-710-7760**

1085 Bellamy Rd (N)  
Unit #210 Scarborough (Toronto)

**647-920-7726**

  
**REVIVETENS**

  
**CANADIAN RED CROSS**  
Training Partner

# ਨਹੀਂ ਭੁੱਲਦਾ ਉਹ ਰਿਕਸ਼ੇ ਵਾਲਾ

-ਬਲਵੀਰ ਸਿੰਘ ‘ਰਣੀਅ

ਲਈਆਂ। ਛੁੱਟੀ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਕਾਗਜ਼ਾਤ  
ਮਿਲਣ 'ਤੇ ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ ਉਸਤਾਦਾਂ  
ਨੂੰ ਬਾਏ-ਬਾਏ ਕੀਤੀ ਤੇ ਫੌਜੀ ਗੱਡੀ  
'ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਕੇ ਕਰੀਬ ਤਿੰਨ ਦਿਨ ਦਾ  
ਲੰਮਾ ਸਫਰ ਤੈਅ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ  
ਲੁਧਿਆਣਾ ਰੇਲਵੇ ਸਟੇਸ਼ਨ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚ  
ਗਏ। ਸਾਥੀ ਰੰਗਰੂਟਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਮੈਂ  
ਇਕੱਲਾ ਮੋਗਾ ਜਾਣ ਵਾਲਾ ਸੀ।  
ਦੰਸਬਰ ਦਾ ਮਹੀਨਾ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਠੰਢ  
ਜ਼ੋਰਾਂ ਉਤੇ ਸੀ। ਚਾਰੇ ਪਾਸੇ ਧੁੰਦ ਛਾਈ  
ਹੋਈ ਸੀ। ਮੈਂ ਸਟੇਸ਼ਨ ਤੋਂ ਆਟੋ  
ਫ਼ਿਲਿਆ ਤੇ ਭਰਤ ਨਗਰ ਚੱਕ ਪਹੁੰਚ  
ਗਿਆ। ਉਥੋਂ ਟਰੱਕ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਕੇ ਅੱਧੀ  
ਰਾਤ ਮੋਗਾ-ਬਰਨਾਲਾ ਬਾਈਪਾਸ 'ਤੇ  
ਉਤਰ ਗਿਆ। ਉਸ ਸਮੇਂ ਬਰਨਾਲਾ  
ਬਾਈਪਾਸ ਉਤੇ ਅੱਜ ਵਾਂਗ ਰੋਣਕ  
ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ ਸੀ। ਚਾਰੇ ਪਾਸੇ ਸੁੰਨਸਾਨ  
ਪਸਰੀ ਹੋਈ ਸੀ। ਮੌਸਮ ਖਰਾਬ ਹੋਣ  
ਕਾਰਨ ਗਹਿਰੀ ਧੁੰਦ ਦੇ ਨਾਲ ਕਣੀਆਂ  
ਪੈ ਰਹੀਆਂ ਸਨ। ਚਾਰੇ ਪਾਸੇ ਕੋਈ  
ਬੰਦਾ ਪਰਿੰਦਾ ਨਾ ਹੋਣ 'ਤੇ ਮੈਂ ਅੰਦਰੋਂ



ਆਖਿਆ, 'ਵੇਖ ਵੀਰ! ਸਿਆਣ  
ਘਰੇ ਪਹੁੰਚ ਕੇ ਜਿੰਨੀ ਮਰਜ਼  
ਲਵੀਂ'। ਉਹ ਕਿੱਥੋਂ ਮੰਨੇ। ਮੈਂ ਤੇ  
ਫਟਕਣ ਸਮਝ ਕੇ ਰੰਮ ਦਾ ਸਰ  
ਗਲਾਸ ਫਿਰ ਦੇ ਦਿੱਤਾ। ਉਹ  
ਖਿੱਚ ਗਿਆ ਤੇ ਰਿਕਸ਼ਾ ਤੋਰ  
ਰਸਤੇ 'ਚ ਮੈਨੂੰ ਫਿਰ ਆਏ  
ਫੌਜੀਆਂ! ਰੰਮ ਦੇ।' ਫਿਰ ਥੋੜ੍ਹਾ  
ਨਾਲ ਆਖਿਆ ਕਿ ਚੁਪ  
ਤੁਰਿਆ ਚੱਲ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਘੁੰਨ  
ਪਿੰਡ ਨੇੜੇ ਜਾ ਕੇ ਜਦ ਮੈਂ ਰੰ  
ਬੋਲ ਵੇਖੀ ਤਾਂ ਤਕਰੀਬਨ ਖਤ

ਬਣਾ  
 ਡੱਡ  
 ਸੀ ਤੂ  
 ਲ ਦਾ  
 ਝੱਟ  
 ਲਾਗਾ  
 'ਉ  
 ਸਖਤੀ  
 ਕਰਕੇ  
 ਟਣਗੇ।  
 ਨ ਦੀ  
 ਹੋਣ

ਵਾਲੀ ਸੀ। ਧੁੰਦ ਕਾਰ  
 ਹਨੇਰਾ ਹੀ ਸੀ।  
 ਜਦ ਰਿਕਸ਼ਾ ਘਰ ਦੇ ਵ  
 ਜਾ ਪੁੱਜਾ ਤਾਂ ਮੇਰੇ ਉਤਰ  
 ਉਹ ਨਸ਼ਾ ਵੱਧ ਹੋਣ ਕਾ  
 ਹੈਂਡਲ 'ਤੇ ਟੇਢਾ ਹੋ ਗਿਆ  
 ਨਾਲ ਰਿਕਸੇ ਤੋਂ ਸਾਮਾਨ  
 ਤੇ ਦਰਵਾਜ਼ਾ ਖੜਕਾਇਓ  
 ਸਾਮਾਨ ਵਰਡੇ 'ਚ ਰੱਖੋ  
 ਸੀਰੀ ਦੀ ਮਦਦ ਨਾਲ ਉਹ  
 ਹੈਂਡਲ ਤੋਂ ਲਾਹ ਕੇ ਮੰਜੇ  
 ਮੰਜਾ ਤੁਭੀ ਵਾਲੇ ਅੰਦਰ

ਨ ਅਜੇ ਵੀ  
ਰਵਾਜ਼ੇ ਮੁਹਰੇ  
ਮੈਂ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ  
ਨ ਰਿਕਸ਼ੇ ਦੇ  
ਗਾ। ਮੈਂ ਫਰਤੀ  
ਉਤਾਰਿਆ  
ਆ। ਆਪਣਾ  
ਕੇ ਬਾਧੂ ਤੇ  
ਨੂੰ ਰਿਕਸ਼ੇ ਦੇ  
'ਤੇ ਪਾਇਆ।  
ਤਾਹਾ ਦਿੱਤਾ ਤੇ  
ਉਸ ਦਾ ਰਿਕਸ਼ਾ  
ਦਿੱਤਾ ਮੈਂ ਤੇ ਸੰ  
ਜਗਾਉਣ ਦੀ ਕੋਈ  
ਬੇਸੁਰਤ ਮੰਜ਼ੇ 'ਵੇ  
ਰਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਜਿਸ  
ਜੇ ਏਹਦਾ ਘੇਰਾ  
ਨੌਕਰੀ ਵੀ ਜਾਉਣ  
ਰੋਟੀਆਂ ਖਾਣੀਆਂ  
ਸੀਰੀ ਸ਼ਰਾਬੀ  
ਕਹਿੰਦਾ, 'ਫੌਜੀਆਂ  
ਟਰੈਕਟਰ ਟਰਾਂ  
ਇਸ ਨੂੰ ਇਸ ਦੇ

# ਰਿਸ਼ਤਿਆਂ ਨੂੰ ਖਾ ਰਿਹਾ ਮੱਬਾਈਲ ਫੋਨ

## -ਅਜੀਤਪਾਲ ਸਿੰਘ ਹਰੀਕਾ



ਹੁਣ ਕੰਮਕਾਰ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਇਨਸਾਨ ਨੇ  
ਆਪਣੇ ਰਿਸ਼ਤੇ ਵੀ ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ  
ਤੋਂ ਹੀ ਕੰਟਰੋਲ ਕਰਨੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ  
ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਅੱਜ ਜਿੱਥੇ ਰਿਸ਼ਤੇ ਜੁੜਨ  
ਵਿੱਚ ਤੇਜ਼ੀ ਹੈ ਉਸ ਤੋਂ ਕਿਤੇ ਵੱਧ  
ਤੇਜ਼ੀ ਰਿਸ਼ਤੇ ਟੱਟਣ ਵਿੱਚ ਹੈ।  
ਤਕਨੀਕ ਵਿੱਚ ਦਿਨੋਂ ਦਿਨ ਸੁਧਾਰ ਹੋ  
ਰਿਹਾ ਹੈ। ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ ਦਾ ਮਿਨੀ  
ਲੈਪਟੋਪ ਬਣਨਾ ਵੀ ਇਸੇ ਸੁਧਾਰ ਦਾ  
ਕੁੰਨਾ ਹੈ।

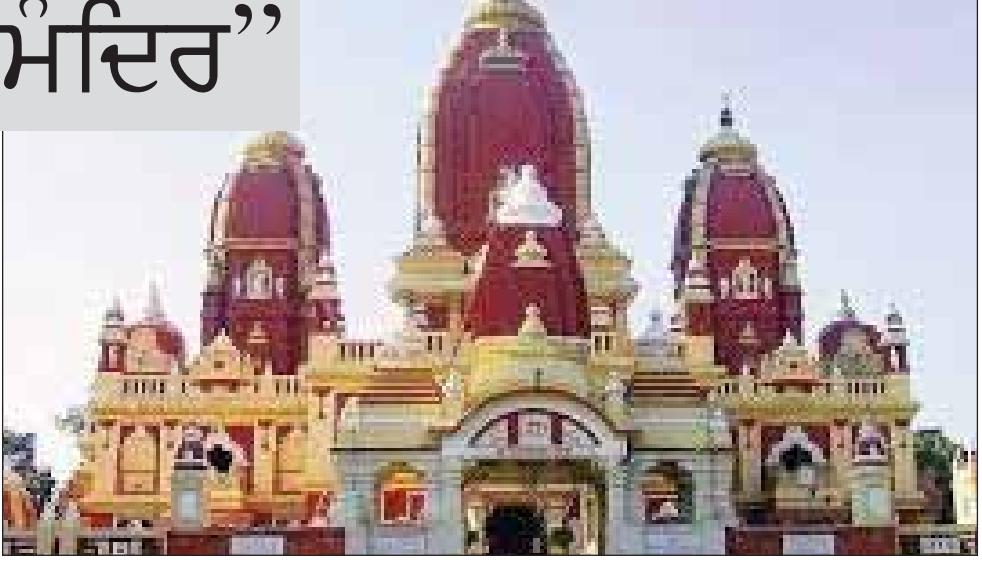
ਸੋਨਾ, ਹੀਰੇ, ਕੀਮਤੀ ਰੂਬੀਆ ਆਦਿ ਦੇ ਸੁਪਨੇ ਬੁਣਨ ਲੱਗ ਪੈਂਦਾ ਹੈ।

ਆਧਰਾ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਸੱਤ ਪਹਾੜਾ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਬਣੀ 'ਤਿਰੂ-ਮਾਲ' ਵਿੱਚ ਵਸਿਆ 'ਤਿਰੂਪਤਿ' ਵਿਕਟੇਸ਼ਵਰ (ਬਾਲਾ ਜੀ) ਮੰਦਿਰ' ਭਾਰਤ ਦੇ ਅਮੀਰ ਮੰਦਿਰਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਹੈ। ਵਾਸਤੂ ਕਲਾ ਦਾ ਅਦਭੁਤ ਨਮੂਨਾ ਸਮਝੇ ਜਾਂਦੇ ਇਸ ਮੰਦਿਰ ਵਿੱਚ ਰੋਜ਼ਾਨਾ 50 ਹਜ਼ਾਰ ਸ਼ਰਧਾਲੂ ਆਉਂਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਮੰਦਿਰ ਦਾ ਸਲਾਨਾ ਦਰ 650 ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇੰਨਾ ਹੀ ਨਹੀਂ ਇਹ ਮੰਦਿਰ 11 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲ੍ਰ ਕੇਵਲ ਲੱਡਾ ਦੇਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।

ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ ਨੇ ਬੰਦੇ ਦੇ ਬਹੁਤੇ ਕੰਮ ਬੇਹੱਦ ਸਰਲ ਕਰ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਕੋਈ ਬਿੱਲ ਭਰਨਾ ਹੋਵੇ ਜਾਂ ਕੋਈ ਖਰੀਦੋ ਫਰੋਖਤ, ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ ਤੋਂ ਝੱਟ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਜੇ ਕਿਸੇ ਕੋਲ ਫੋਨ ਨਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਖੁਦ ਨੂੰ ਅਧੂਰਾ ਜਿਹਾ ਮੰਨਦਾ ਹੈ। ਜਿਥੇ ਇਕ ਪਾਸੇ ਤਕਨੀਕ ਦੇ ਵਧਣ ਨਾਲ ਫਾਇਦੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਉਥੇ ਇਸ ਦਾ ਇਨਸਾਨ ਦੇ ਰਿਸ਼ਤਿਆਂ ਨੂੰ ਸਿਓਕ ਵਾਂਗ ਚਿੰਬੜ ਕੇ ਉਜਾਡਨ ਵਾਲਾ ਰੂਪ ਵੀ ਨਜ਼ਰ ਆਉਣ ਲੱਗਾ ਹੈ। ਇਕ ਤਾਂ ਅਜੋਕੇ ਰਿਸ਼ਤੇ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਕਮਜ਼ੋਰ ਸਨ, ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ ਨੇ ਖੋਖਲੇ ਕਰਨੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਘਰ ਦੀ ਚਾਰਦੀਵਾਰੀ ਅੰਦਰ ਪਰਵਾਰ ਹੈ, ਪਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਆਪਸ ਵਿੱਚ ਗੱਲਬਾਤ ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨਾਂ ਰਾਹੀਂ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਕੋਈ ਇਕ ਦੂਸਰੇ ਕੋਲ ਜਾਣ ਦੀ ਖੇਚਲ ਕਰਨੀ ਪਸੰਦ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ। ਸੋਫੇ ਉਤੇ ਬੈਠੇ ਪਿਛੇ ਪੁੱਤ ਖੁਸ਼ ਜ਼ਰੂਰ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਪਰ ਇਕ ਦੂਜੇ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਕੇ ਨਹੀਂ, ਬਲਕਿ ਆਪੋ ਆਪਣੇ ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ ਨਾਲ। ਦੇਖਿਆ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਅੱਜ ਦੇ ਸਮੇਂ ਵਿੱਚ ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ ਲਹੇਵੰਦ ਵਸਤੂ ਦੇ ਨਾਲ ਭਿਆਨਕ ਬਿਮਾਰੀ ਵੀ ਬਣਦਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਬਿਮਾਰੀ ਵੀ ਅਜਿਹੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਨਸਾਨ ਆਸਾਨੀ ਨਾਲ ਦੇਖ ਤਾਂ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਆਸਾਨੀ ਨਾਲ ਦੂਰ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦਾ। ਇਕੱਲੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ, ਬਲਕਿ ਵੱਡੇਰੀ ਉਮਰ ਵਾਲਿਆਂ ਵਿੱਚ ਵੀ ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ ਦਾ ਵੱਧ ਉਤਸ਼ਾਹ ਹੈ। ਨਵੀਂ ਪੀੜ੍ਹੀ ਇਕ ਤਾਂ ਆਪ ਹੀ ਸਿਆਹਿਆਂ ਵਿੱਚ ਬੈਠਣ ਤੋਂ ਗੁਰੇਜ਼ ਕਰਦੀ ਹੈ ਤੇ ਉਤੋਂ ਵੱਡੇਰੀ ਉਮਰ ਵਾਲੇ ਵੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸਮਾਂ ਦੇਣ ਦੀ ਥਾਂ ਮੋਬਾਈਲ ਨੂੰ ਵੱਧ ਸਮਾਂ ਦੇਣਾ

# “ਗਰੀਬ ਭਾਰਤ ਦੇ ਅਮੀਰ ਮੰਦਿਰ”

ਜਦੋਂ ਅਸੀਂ ਦੁਨੀਆ ਦੇ ਨਕਸ਼ੇ ਤੇ ਬਣੇ ਦੇਸ਼ ਅਤੇ ਉਹਨਾਂ ਹਨ।



ਇੰਦਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਕਠਾਰ,  
ਮ.9779324972

# ਸਾਡੀ ਕੈਤਿਕਤਾ ਯੂਡੀ ਜ਼ਿਮੇਵਾਰੀ

-ਗੁਰਦੀਪ ਸਿੰਘ

## Action Kitchen & Bath Inc

MANUFACTURE OF FINE CUSTOM KITCHEN AND BATH VANITIES

BUY DIRECT FROM THE FACTORY AND SAVE

ਬਹੁਤ ਹੀ ਘੱਟ ਰੇਟ ਕੇ ਆਪਣੀ ਕਿਚਨ ਬਣਵਾਓ



SPECIAL DISCOUNT FOR CONTRACTORS

Custom Kitchen & Vanities • Granite Countertops  
Complete Kitchen & Bathroom Renovations  
3D Computer Design

We will beat any written quote by 10%

Call for FREE In-Home Estimate

**905-799-7277 or 1-800-536-2480**

Mon - Fri : 9am to 6pm Sat: 11am - 4pm

Sun: APPOINTMENT ONLY

8 Starthern Ave, Unit 1 & 2, Brampton (South of Steeles facing Dixie)

## NEED A LAWYER ?? KAUR LAW OFFICE



**MANJEET KAUR**  
LL.B., (London UK)  
Barrister, Solicitor & Notary Public

**Tel : 905-454-0099**

Fax: 905-454-2234

2575 Steeles Ave. E., Unit 1, Brampton, ON L6T 5T1

### REAL ESTATE LAWYER

- Residential & Commercial
- Sale/Purchase of House
- Mortgage & Refinancing
- Drafting/Reviewing Agreements
- Title Transfer
- 2nd Mortgage

### IMMIGRATION

- Skilled Worker Category
- Spousal & Family Sponsorship
- Student Permits Visa & Renewals
- PR Renewal/ Citizenship Application

Red Seal  
NOTARY

### FAMILY LAWYER

- Child & Spousal support
- Custody & Access
- Divorce
- Equalization



### BUSINESS LAW

- Incorporation & Shareholder agreements
- Sales & Purchase of Assets & Shares
- Notarization & Affidavits

### WILLS & ESTATE

- Wills
- Certificate of Estate Trustee with/without Will
- Power of attorney for Property & Personal Care

**ROYAL CANADIAN Family CIRCUS**  
UNDER THE BIG TOP

Run Away to  
the Circus for a Day!  
**ALL NEW SHOW**

**MISSISSAUGA - Sheridan Centre AUGUST 1 – 5**

**BURLINGTON, ON • AUGUST 9 – 11**  
**MILTON FAIRGROUNDS, ON • AUGUST 15 – 18**

**BUY 2 FOR THE PRICE OF 1**  
**www.royalcanadiancircus.ca**

PROMO CODE: **punjabi**

"DISCOUNT AVAILABLE  
ON GENERAL ADMISSION  
TICKETS ONLY"

Tickets: Sheridan Centre  
"Rush For Men"

OR: On-site Circus Box Office (on day of performance) - Cash Sales Only

NOTICE - DUE TO FACTORS BEYOND THE CONTROL OF THE CIRCUS, ITS PRODUCER, PRESENTER AND SALES AGENTS; PERFORMERS AND ACTS IN THE SHOW MAY DIFFER FROM THOSE PORTRAYED OR REPRESENTED AND THEREFORE WE ASSUME NO LIABILITY FOR SUCH CHANGES."

## ASIAN FOOD CENTRE



### FRESH & LARGE VARIETY

Bread , Derry  
& Eggs

Branded  
Foods

Fruits  
& Vegetables

Beverages  
& Confectionery

Sweet &  
Samosas

Grocery  
& Staples

**VEGETARIAN FOOD  
HEALTHY EATING**



SERVING FROM 10 LOCATIONS IN ALL THE GTA AREA:

10 Westmore Drive  
Etobicoke ON M9V-3Z7  
416-740-3262

2120 North park Drive  
Brampton ON L6S 0C9  
905-793-1338

10510 Torbram Road,  
Brampton  
905-790-0030

308 Eddystone Ave  
North York ON M3N-1H7  
416-740-3360

621 Wanless drive, # 122  
Brampton ON L7A 0A9  
905-495-3336

284 Orenda Road #13  
Brampton ON L6T 5S3  
905-450-9167

10 Pannahill Dr,  
Brampton  
905 913-8017

80 Pertosa Drive  
Brampton ON L5X-5E9  
905-460-0009

1075 Ceremonial Drive  
Mississauga ON L5R 2Z4  
905-502-1600

21 Lacoste Blvd,  
Brampton, ON L6P 2K2  
905 794-8109



[www.BramptonTopRelator.com](http://www.BramptonTopRelator.com)  
**JAG AUJLA**  
REAL ESTATE BROKER  
DIR: 416-371-7777  
j.aujla@rogers.com www.jagaujla.com  
RE/MAX®  
Realty Specialist Inc., Brokerage  
(Independently Owned and Operated)  
Off: 905-456-3232

Other Realtors only Promise  
But **JAG AUJLA SOLD YOUR HOME WITH**

## GUARANTEE

### OR HE'LL BUY IT!

\*Some Conditions Apply

**Call For a Quick & Free Home Evaluation**  
[www.BramptonQuickHomeEvaluation.com](http://www.BramptonQuickHomeEvaluation.com)




\*\*2016,2015,2014,2013 \*\*(2009,2008) 2012,2011,2010) \*\*RE/MAX International Achievement (2014)

**NEED MORE LISTINGS !!!**

ਕੇਲਡਨ ਅਤੇ ਬਰੈਪਟਨ ਦੇ ਏਰੀਏ ਵਿੱਚ ਨਵੀਆਂ Listings ਦੀ ਤੁਰੰਤ ਲੋੜ ਹੈ।

Buyers ਘਰ ਖਰੀਦਣ ਲਈ Listings ਉਡੀਕ ਰਹੇ ਹਨ



CALEDON  
ਕੈਨੈਡੀ / ਡੋਗੱਲ

ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੋਹਣਾ ਤੇ ਸਾਰ ਸੂਚਰ ਟੀਟੀਡ ਘਰ, 2014 ਵਿੱਚ ਬਿਲਾ 4+2 ਬੈਰਡਮ, 5 ਵਾਸ਼ਰੂਮ ਅਤੇ ਵਿਲੋਡ ਬੋਲੋਟ ਨੂੰ ਸੀਪੋਰਟ ਏਂਟਰੈਂਸ, ਮੈਨ ਫਲੋਰ 9 ਫੁੱਟ ਮਿਲੀਗ, ਮੈਨੋਨ ਕੌਂਸਟੇਕਸ਼ਨ, ਸਟੋਨ ਹਾਊਜ਼ਿੰਗ, 2 ਮੈਨੋਨ ਬੈਕਪਾਲ। ਬਾਹਰ, ਸਟੋਨ ਹਾਊਜ਼ਿੰਗ, 2 ਮੈਨੋਨ ਬੈਕਪਾਲ। ਬਾਹਰ, ਸਟੋਨ ਹਾਊਜ਼ਿੰਗ, 2 ਮੈਨੋਨ ਬੈਕਪਾਲ।



BRAMPTON  
ਕੰਟਰੀਸਾਈਡ / ਮੇਅਫਿਲਡ

ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੋਹਣਾ ਅਤੇ ਸਾਰ ਸੂਚਰ ਘਰ, ਐਡ ਪਾਰੀਟ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰੀਮੀਅਮ ਲਾਟ ਤੇ ਬਿਆਂ ਭੋਟੇਰਡ ਘਰ, ਵਿਨੀਸ਼ਡ ਬੋਸਮੈਂਟ, ਮੈਨ ਫਲੋਰ 10 ਫੁੱਟ ਮਿਲੀਗ, ਅਤੇ ਦੂਜੇ ਫਲੋਰ ਤੋਂ 9 ਫੁੱਟ ਮਿਲੀਗ। ਅਪਗੇਡ ਕਿਚਨ ਅਤੇ ਹੋਰ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਪਗੇਡ ਕਿਚਨ ਅਤੇ ਹੋਰ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਪਗੇਡ ਹੋਣ।



BRAMPTON  
ਬੋਵੇਰਡ/ਚਿੰਗੜੀ

ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੋਹਣਾ ਅਤੇ ਸਾਰ ਸੂਚਰ ਘਰ, ਐਡ ਪਾਰੀਟ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰੀਮੀਅਮ ਲਾਟ ਤੇ ਬਿਆਂ ਭੋਟੇਰਡ ਘਰ, ਵਿਨੀਸ਼ਡ ਬੋਸਮੈਂਟ, ਮੈਨ ਫਲੋਰ 10 ਫੁੱਟ ਮਿਲੀਗ, ਅਤੇ ਦੂਜੇ ਫਲੋਰ ਤੋਂ 9 ਫੁੱਟ ਮਿਲੀਗ। ਅਪਗੇਡ ਕਿਚਨ ਅਤੇ ਹੋਰ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਪਗੇਡ ਹੋਣ।



CALEDON  
ਸੈਂਟ ਏਡਰੀਓ/ ਹਾਈਵੇ 24

SOLD! SOLD! SOLD!  
AT BEST PRICE



BRAMPTON  
ਵੈਨ ਕ੍ਰਕ/ਵੈਨਲੈਸ/ਮੇਅਫਿਲਡ

SOLD AT 99%  
OF ASKING PRICE  
IN 2 DAYS

## Grand Upholstery Ltd

### Sofa Company

Originality in Every Piece

- ਪੁਰਾਣੇ ਸੋਫ਼ਾਵਾਂ ਦੀ ਮੁਰੰਮਤ ਵੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ
- ਟੈਪ ਕੁਆਲਿਟੀ ਦੀ ਫੋਮ ਅਤੇ ਸਪਰਿੰਗ ਵਰਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।
- ਆਪਣੀ ਮਨਪਸੰਦ ਦਾ ਕੋਈ ਵੀ **L Shape** ਫਿਜਾਇਨ ਅਤੇ ਚੰਗ ਚੁਣ੍ਹ ਸਕਦੇ ਹਨ।
- ਕੱਪੜਾ ਚਾੜ ਕੇ ਪੁਰਾਣਾ ਸੋਫ਼ਾ, ਡਾਇਨਿੰਗ ਚੇਅਰ ਨੂੰ ਨਵਿਆਂ ਵਰਗਾ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਨ।



Special  
on Sale

ਆਰਡਰ ਦੇ ਕੇ ਨਵੇਂ ਸੋਫ਼ੇ ਦੁਜੇ ਸਟੋਰਾਂ ਨਾਲੋ ਘੱਟ ਕੀਮਤ ਉੱਤੇ ਦੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ



ਕੁਆਲਿਟੀ ਮੁਹੱਲੀ ਬੋਲਦੀ ਹੈ

**Tel: 905.791.2888 Cell: 647.293.3212**  
2053 Williams Pkwy, Unit -45, Brampton | Email: [grandupholstery@gmail.com](mailto:grandupholstery@gmail.com)

## REXDALE BODY SHOP

### USED CAR SALE



**CHEEMA**  
LOWEST PRICE IN TOWN  
Towing Service Car Paint  
Starts \$799\* upto 100% Deductible Paid\*

**Specialization In:**

- ★ All Kinds of Body Work
- ★ Auto Glass Windshield
- ★ Denting, Painting & Welding

ਸਾਰੀ ਇੰਸ਼ੋਰੇਸ਼ਨ ਕੰਪਨੀ ਨੂੰ ਕਵਰ ਕਰਦੇ ਹਨ।

Call Rick or Manminder Cheema: 416.749.9596 / 416.951.6431

30 Racine Rd. Toronto, ON, M9W 2Z3, FAX: 416.749.9597 [www.AABODYSHOP.ca](http://www.AABODYSHOP.ca) mcheemaaaa@hotmail.com

**SPECIAL PAINT JOB \$779**

**RENTAL CAR PROVIDED**

OPEN MON - SAT 9AM TO 7PM



Consultation, Installation & Servicing

**Specialized in:**

- Analog & IP security cameras
- Installation & Maintenance Upgrade
- Video Doorbell Installation

1080p HD ਦੇ 4 ਸਿਕਉਰਟੀ ਕੈਮਰੇ ਸਿਰਫ \$999 ਵਿੱਚ ਲਗਵਾਂ



For online shopping visit [www.techspirit.ca](http://www.techspirit.ca)  
-SAME DAY SHIPPING -100% SECURE PAYMENT

T.V WALL MOUNT ਵੀ ਇੰਸਟਾਲ ਕਰਦੇ ਹਨ

**Call: 905-621-4100**  
7-8770 The Gore Road, Brampton, ON L6P 0B1

Opening Times  
Mon - Sat 10 AM - 8 PM  
Sunday 10 AM - 6 PM

## UPPAL LAW



**AVTAR UPPAL**  
Manager \* Spousal Applications

**IMMIGRATION SERVICES**

- \* Visitor Visa
- \* Super Visa
- \* Study, Work, Visitor Extension Visa
- \* Permanent Residence
- \* Card Renewal
- \* Citizenship Application
- \* All Invitation Letters

**OTHER PRACTICES**

- \* Criminal Law
- \* Family Law
- \* Power of Attorney
- \* Change of Name
- \* Notarization
- \* Travel Consent
- \* Affidavit
- \* Landlord and Tenant Matters

**AMAN UPPAL**  
Barrister, Solicitor

**FREE Consultation**

\* PRIOR APPOINTMENT NECESSARY

**Tel: 905-500-1507**  
351 Parkhurst Square, # 16,  
Brampton, ON L6T 0C2, Fax: 905-672-7848

**GABRIEL EXCAVATING & GRADING LTD.**

### ਮਾਰਖਮ ਵਿੱਚ ਮਕੈਨਿਕ ਦੀ ਲੋੜ

- Full Time Heavy Equipment Mechanic (310T Preferred)
- Exp. with CAT equipment & Mack Trucks
- Company truck supplied

ਹੋਰ ਵੀ ਕਈ ਸੇਵਾਵਾਂ ਤੇ ਰਿਟਾਇਰ ਹੋਣ ਤੇ ਪੈਨਸ਼ਨ ਵੀ ਦਿੱਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ

**ਕਾਲ ਕਰੋ: 905-470-0482**

**Advertisement GUARANTEED Till SOLD**

**Call For a Quick & Free Home Evaluation**  
[www.BramptonQuickHomeEvaluation.com](http://www.BramptonQuickHomeEvaluation.com)

**1% Ranked Broker**

**Urgently Need New Listing in Brampton/ GTA Call Jag Today To Sell Your Property For Top \$\$\$ & Accurate Price**

**NU WAY TOUR & TRAVELS INC.**

**AIR TICKETS CRUISES VACATIONS TRAVEL INSURANCE**

**International & Domestic Air Tickets**

- Cheapest Air Fares
- Price Match Guaranteed
- 24/7 Emergency Services
- Reliable & Excellent Customer Service
- 100% Customer Satisfaction

**Travel Worry Free With Insurance**

- Super Visa Insurance
- Visitor to Canada
- Trip Cancellation
- Trip Interruption

**Call Us For Guaranteed Lowest Airfare**

**ANY Airline Time Destination Around the World**

7015 Tranmere Dr. Unit- 8, Mississauga, ON L5S 1T7  
Tel: 905 362 0937 | Fax: 1 855 897 0900  
E-mail- [info@nuwaytravels.com](mailto:info@nuwaytravels.com)

**IFS INTERSTATE FREIGHT SYSTEMS INC.**

# A/Z ਡਰਾਈਵਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

USA, Montreal, Montreal Local Within Ontario ਤੇ Local GTA ਤੇ Cambridge ਵਾਸਤੇ AZ ਡਰਾਈਵਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ

Also Hiring Owner Operators for local work & US

- 2 ਸਾਲ ਦਾ Experience, USA ਵਾਸਤੇ Fast Card ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ
- ਡਰਾਈਵਰਾਂ ਦਾ CVOR Abstract ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ

Please send resume at: [safety@interstatefreightsystems.com](mailto:safety@interstatefreightsystems.com)  
Call: 416-452-0677

